



POOL-ABDECKPLANE

POOL COVER

BÂCHE DE PROTECTION POUR PISCINE

(DE) (AT) (CH)

POOL-ABDECKPLANE

Gebrauchsanweisung

(FR) (BE)

BÂCHE DE PROTECTION POUR PISCINE

Notice d'utilisation

(PL)

PLANDEKA BASENOWA

Instrukcja użytkowania

(SK)

PLACHTA NA ZAKRYTIE BAZÉNA

Návod na používanie

(DK)

PRESENNING TIL POOL

Brugervejledning

(HU)

MEDENCE TAKARÓPONYVA

Használati útmutató

(GB) (IE)

POOL COVER

Instructions for use

(NL) (BE)

ZWEMBAD-AFDEKZEIL

Gebruiksaanwijzing

(CZ)

KRYCÍ PLACHTA BAZÉNU

Návod k použití

(ES)

LONA PARA CUBRIR LA PISCINA

Instrucciones de uso

(IT)

TELO DI COPERTURA PER PISCINA

Istruzioni d'uso

IAN 471609_2407

IAN 471611_2407

IAN 471615_2407

(DE) (AT) (CH) (GB) (IE)
(FR) (BE) (NL) (PL) (CZ)
(SK) (ES) (DK) (IT) (HU)

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden.

Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang

1 x Pool-Abdeckplane

1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten

Maße: CP-15769

ca. 260 cm (Ø)

Maße: CP-15770

ca. 366 cm (Ø)

Maße: CP-15771

ca. 300 x 207 cm (L x B)

Maße: CP-15800

ca. 330 cm (Ø)

Maße: CP-15801

ca. 300 cm (Ø)

Maße: CP-15802

ca. 228 x 159 cm (L x B)



Herstellungsdatum

(Monat/Jahr): 01/2025

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Artikel eignet sich als Abdeckplane in der oben angegebenen Größe.

Der Artikel ist nur für den privaten Gebrauch und nicht für den gewerblichen Gebrauch konzipiert.

Verwendete Symbole



Achtung. Kein Zutritt für Kinder.



Achtung. Das Aufsteigen ist verboten.



Achtung. Das Betreten der Fläche ist verboten.



Achtung. Kinder im Wasser und in der Wassenumgebung stets beaufsichtigen. Gefahr durch Ertrinken.



Bitte sorgfältig lesen und für späteres Nachschlagen aufbewahren.

Sicherheitshinweise



Lebensgefahr!

- **WARNUNG.** Erstickungsgefahr für Kinder! Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Achtung. Kein Schutz gegen Ertrinken.
- **WARNUNG.** Gebrauchsanweisung beachten.
- **WARNUNG.** Die Nichtbeachtung aller Anweisungen kann zu Verletzungen oder zum Ertrinken führen.



Verletzungsgefahr!

- **WARNUNG.** Der Artikel darf nur von Erwachsenen verwendet werden.
- **WARNUNG.** Lassen Sie Kinder in der Nähe von Wassereinrichtungen niemals unbeaufsichtigt. Kinder oder Gegenstände können unter der Abdeckung nicht gesehen werden.
- **WARNUNG.** Kinder verboten.
- **WARNUNG.** Aufsteigen verboten.
- **WARNUNG.** Der Artikel ist keine Sicherheitsabdeckung.

- **WARNUNG.** Gehen oder stehen Sie nicht auf dem Artikel, er ist nicht belastbar.
- Achtung. Kein Schutz gegen Hineinfallen.
- **WARNUNG.** Nicht oder unsachgemäß gesicherte Abdeckungen stellen eine Gefahr dar, z. B. bei starkem Wind.
- **WARNUNG.** Entfernen Sie den Artikel vollständig vom Pool und bewahren Sie diesen getrennt davon auf, bevor Sie den Pool betreten. Einklemmung möglich.

Gefahren durch Verschleiß!

- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- **WARNUNG.** Verwenden Sie den Artikel nicht, wenn er beschädigt ist.
- Schützen Sie den Artikel vor extremen Temperaturen, Sonne und Feuchtigkeit. Nicht sachgemäße Lagerung und Verwendung des Artikels können zu vorzeitigem Verschleiß führen, was Verletzungen zur Folge haben kann.

Verwendung

1. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial und falten Sie den Artikel auseinander.

Achtung: Harte Untergründe können zu Verkratzen des Artikels führen!

2. Legen Sie die Abdeckung flächendeckend über den Pool und zentrieren Sie sie.

Achtung: Der Artikel hat eine Ober- und eine Unterseite. Die Warnsymbole auf dem Artikel müssen während der Nutzung stets sichtbar sein.

3. Ziehen Sie die Abdeckung mithilfe der Kordelklemme fest.

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Nur mit einem feuchten Reinigungstuch reinigen und anschließend trockenwischen. **WICHTIG!** Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Hinweise zur Entsorgung



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend den aktuellen örtlichen Vorschriften. Bewahren Sie Verpackungsmaterialien (wie z. B. Folienbeutel) für Kinder unerreichbar auf. Weitere Informationen zur Entsorgung des ausgedienten Artikels erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus einem Recyclingsymbol für den Verwertungskreislauf und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler.

Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile wie Schalter oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile.

Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht.

Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

(DE) Kundenservice Deutschland
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: deltasport@lidl.de

(AT) Service Österreich
Tel.: 0800 447744
E-Mail: deltasport@lidl.at

(CH) Service Schweiz
Tel.: 0800 56 44 33
E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.



Read the following instructions for use carefully.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these instructions for use carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Package contents

1 x pool cover
1 x instructions for use

Technical data

Dimensions: CP-15769
approx. 260cm (Ø)

Dimensions: CP-15770
approx. 366cm (Ø)

Dimensions: CP-15771
approx. 300 x 207cm (L x W)

Dimensions: CP-15800
approx. 330cm (Ø)

Dimensions: CP-15801
approx. 300cm (Ø)

Dimensions: CP-15802
approx. 228 x 159cm (L x W)



Date of manufacture
(month/year): 01/2025

Intended use

The product is suitable as a cover sheet in the size stated above.

The product is only intended for private use and not for commercial use.

Symbols used



Warning. No access for children.



Warning. It is forbidden to climb on it.



Warning. Entering the area is prohibited.



Warning. Always supervise children in and around the water. Danger of drowning.



Please read carefully and keep for future reference.

Safety information



Life-threatening hazard!

- **WARNING.** Suffocation hazard for children! Never leave children unattended with the packaging materials. There is a risk of suffocation.
- Caution. Does not protect against drowning.
- **WARNING.** Follow the instructions for use.
- **WARNING.** Failure to follow all instructions may lead to injuries or drowning.



Risk of injury!

- **WARNING.** The product may only be used by adults.
- **WARNING.** Never leave children unattended near water equipment. Children or objects cannot be seen under the cover.
- **WARNING.** Children forbidden.
- **WARNING.** Climbing forbidden.
- **WARNING.** The product is not a safety cover.

- **WARNING.** Do not walk or stand on the product; it cannot bear weight.
- **Caution.** No protection against falling in.
- **WARNING.** Unsecured or improperly secured covers pose a hazard, e.g. in strong winds.
- **WARNING.** Remove the product completely from the pool and store it separately before entering the pool. Pinching possible.

Dangers due to wear and tear!

- Check the product for damage or wear before each use. Only use the product if it is in perfect condition!
- **WARNING.** Do not use the product if it is damaged.
- Protect the product from extreme temperatures, sun and dampness. Improper storage or use of the product could lead to premature wear and tear, which could result in injury.

Use

1. Remove the packaging materials and fold out the product.

Caution: hard surfaces can scratch the product!

2. Place the cover over the entire surface of the pool and centre it.

Caution: the product has a top and a bottom side. The warning symbols on the product must always be visible during use.

3. Tighten the cover using the cord clamp.

Storage, cleaning

When not in use, always store the product clean and dry at room temperature. Only clean the product with a damp cloth and wipe dry afterwards. **IMPORTANT!** Never clean the product with harsh cleaning agents.

Disposal



Dispose of the product and packaging materials in accordance with current local regulations. Store the packaging materials (foil bags, for example) out of the reach of children. For further information about disposal of the product no longer needed, contact your local council. Dispose of the product and the packaging in an environmentally friendly manner.



The Recycling Code distinguishes different materials to be returned for recycling. The Code consists of the recycling symbol for the recycling process and a number that identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under continuous quality control. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH gives private end customers a three-year guarantee on this product from the date of purchase (guarantee period) in accordance with the following provisions. The guarantee is only valid for material and manufacturing defects. The guarantee does not cover parts that are subject to normal wear and tear and that are thus considered wear parts (e.g. batteries) and it does not cover fragile parts such as switches or parts that are made of glass.

Claims under this guarantee are excluded if the product has been used incorrectly, improperly, or contrary to the intended purpose, or if the provisions in the instructions for use were not observed, unless the end customer proves that a material or manufacturing defect exists that was not caused by one of the aforementioned circumstances.

Claims under the guarantee can only be made within the guarantee period by presenting the original sales receipt. Please therefore keep the original sales receipt. The guarantee period is not extended by any repairs carried out under the guarantee, under statutory guarantees, or as a gesture of goodwill. This also applies to replaced and repaired parts.

If you wish to make a claim please first contact the service hotline mentioned below or contact us by e-mail. If there is a guarantee case, then the product will be repaired or replaced free of charge to you or the purchase price will be refunded, depending on our choice. There are no further rights from the guarantee.

Your legal rights, in particular guarantee claims against the respective seller, are not limited by this guarantee.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

GB Service Great Britain

Tel.: 0800 404 7657

E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

IE Service Ireland

Tel.: 1800 101010

E-Mail: deltasport@lidl.ie

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.



Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Étendue de la livraison

1 bâche de protection pour piscine
1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques

Dimensions : CP-15769
env. 260 cm (Ø)

Dimensions : CP-15770
env. 366 cm (Ø)

Dimensions : CP-15771
env. 300 x 207 cm (L x La)

Dimensions : CP-15800
env. 330 cm (Ø)

Dimensions : CP-15801
env. 300 cm (Ø)

Dimensions : CP-15802
env. 228 x 159 cm (L x La)



Date de fabrication
(mois/année) : 01/2025

Utilisation conforme à sa destination

L'article est destiné à une utilisation comme bâche de protection avec les dimensions citées ci-dessus.

L'article est uniquement destiné à un usage domestique et n'est pas prévu pour une utilisation commerciale.

Pictogrammes utilisés



Attention. Accès interdit aux enfants.



Attention. Il est interdit de monter sur la bâche.



Attention. Il est interdit de marcher sur la surface.



Attention. Toujours surveiller les enfants dans l'eau et aux abords de l'eau. Danger de noyade.



À lire attentivement et à conserver pour référence ultérieure.

Consignes de sécurité



Danger de mort !

- **AVERTISSEMENT.** Dangers de suffocation pour les enfants ! Ne laissez pas les enfants jouer sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il existe un danger de suffocation.
- Attention. Pas de protection contre la noyade.
- **AVERTISSEMENT.** Observer la notice d'utilisation.
- **AVERTISSEMENT.** Le non-respect de toutes les instructions peut entraîner des blessures ou la noyade.



Risque de blessure !

- **AVERTISSEMENT.** L'article ne peut être utilisé que par des adultes.
- **AVERTISSEMENT.** Ne jamais laisser les enfants sans surveillance à proximité d'équipements aquatiques. On ne peut pas voir les enfants ou les objets sous la bâche.
- **AVERTISSEMENT.** Enfants interdits.

- **AVERTISSEMENT.** Interdiction de monter sur la bâche.
- **AVERTISSEMENT.** L'article n'est pas une bâche de sécurité.
- **AVERTISSEMENT.** Ne marchez pas ou ne vous tenez pas debout sur l'article, il ne supporte pas de charge.
- Attention. Ne protégez pas contre les chutes.
- **AVERTISSEMENT.** Les bâches non ou mal fixées constituent un danger, par exemple en cas de vent fort.
- **AVERTISSEMENT.** Retirez l'article de la piscine dans son intégralité et conservez-le séparément avant d'entrer dans la piscine. Risque de coincement.

Dangers causés par l'usure !

- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article n'est pas endommagé et ne présente pas de signes d'usure. L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !
- **AVERTISSEMENT.** N'utilisez pas l'article s'il est abîmé.
- Protégez l'article des températures extrêmes, du soleil et de l'humidité. Le stockage et l'utilisation non appropriés de l'article peuvent causer une usure prématurée, ce qui peut entraîner des blessures.

Utilisation

1. Retirez le matériel d'emballage et dépliez l'article.

Attention : les surfaces dures peuvent rayer l'article !

2. Posez la bâche sur toute la surface de la piscine et centrez-la.

Attention : l'article a une face supérieure et une face inférieure. Les symboles d'avertissement placés sur l'article doivent toujours rester visibles pendant l'utilisation.

3. Serrez la bâche à l'aide de la cordelette.

Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante. Nettoyez l'article uniquement avec un chiffon de nettoyage humide, puis l'essuyez.

IMPORTANT ! Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs.

Mise au rebut

*  Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.

 Éliminez le produit et les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales actuelles en vigueur.

Conservez les matériaux d'emballage (comme les sachets en plastique) hors de portée des enfants. Vous obtiendrez plus d'informations relatives à l'élimination du produit usagé auprès de votre commune ou de votre municipalité. Éliminez le produit et l'emballage dans le respect de l'environnement.

 Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux à retourner dans le cycle de recyclage. Ce code se compose du symbole de recyclage, représentant le cycle de recyclage ainsi que d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH accorde au client final privé une garantie de trois ans sur cet article à compter de la date d'achat (période de garantie) conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme p. ex., les piles), de même qu'elle ne couvre pas les pièces fragiles, telles que les interrupteurs ou les pièces fabriquées en verre.

Les réclamations au titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n'étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus.

Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Veuillez pour cela conserver le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées.

Si vous avez des plaintes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat. Aucun autre droit ne découle de la garantie. Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

***Article L217-16 du Code de la consommation**

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

(FR) Service France
Tel. : 0800 919 270
E-Mail : deltasport@lidl.fr

(BE) Service Belgique
Tel. : 0800 12089
E-Mail : deltasport@lidl.be

*n'est valable que pour la France

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.



Lees hiervoor de volgende gebruiksaanwijzing zorgvuldig door.

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

Leveringsomvang

1 x zwembad-afdekzeil

1 x gebruiksaanwijzing

Technische gegevens

Afmetingen: CP-15769

ca. 260 cm (Ø)

Afmetingen: CP-15770

ca. 366 cm (Ø)

Afmetingen: CP-15771

ca. 300 x 207 cm (l x b)

Afmetingen: CP-15800

ca. 330 cm (Ø)

Afmetingen: CP-15801

ca. 300 cm (Ø)

Afmetingen: CP-15802

ca. 228 x 159 cm (l x b)



Productiedatum
(maand/jaar): 01/2025

Beoogd gebruik

Het artikel is geschikt als afdekzeil in de hierboven vermelde maat.

Het artikel is uitsluitend bedoeld voor particulier gebruik en niet voor zakelijk gebruik.

Gebruikte symbolen



Waarschuwing. Geen toegang voor kinderen.



Waarschuwing. Het opstappen is verboden.



Waarschuwing. Het betreden van het oppervlak is verboden.



Waarschuwing. Houd altijd toezicht op kinderen in en rond het water. Kans op verdrinking.



Lees zorgvuldig en bewaar voor latere raadpleging.

Veiligheidstips



Levensgevaar!

- **WAARSCHUWING.** Verstikkingsgevaar voor kinderen! Laat kinderen niet zonder toezicht met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikkingsgevaar.
- Let op. Geen bescherming tegen verdrinking.
- **WAARSCHUWING.** Neem gebruiksaanwijzing in acht.
- **WAARSCHUWING.** Het niet in acht nemen van alle instructies kan leiden tot letsel of verdrinking.



Kans op lichamelijk letsel!

- **WAARSCHUWING.** Het artikel mag alleen door volwassenen worden gebruikt.
- **WAARSCHUWING.** Laat kinderen nooit zonder toezicht in de buurt van watervoorzieningen. Kinderen of voorwerpen kunnen onder de afdekking niet gezien worden.
- **WAARSCHUWING.** Verboden voor kinderen.

- **WAARSCHUWING.** Opstappen verboden.
- **WAARSCHUWING.** Het artikel is geen veiligheidsafdekking.
- **WAARSCHUWING.** Stap of sta niet op het artikel, het kan niet worden belast.
- Let op. Geen bescherming tegen erin vallen.
- **WAARSCHUWING.** Niet of onjuist geborgde afdekkingen vormen een gevaar, bijv. bij harde wind.
- **WAARSCHUWING.** Verwijder het artikel volledig van het zwembad en bewaar het gescheiden hiervan, voordat u het zwembad betreedt. Beknelling mogelijk.

Gevaren als gevolg van slijtage!

- Controleer het artikel voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Het artikel mag alleen in goede staat worden gebruikt!
- **WAARSCHUWING.** Gebruik het artikel niet wanneer het beschadigd is.
- Bescherm het artikel tegen extreme temperaturen, zon en vocht. Onjuiste opslag en onjuist gebruik van het artikel kunnen leiden tot voortijdige slijtage, wat vervolgens kan leiden tot letsel.

Gebruik

1. Verwijder het verpakkingsmateriaal en vouw het artikel uit.

Let op: een harde ondergrond kan krassen op het artikel veroorzaken!

2. Leg de afdekking over het gehele oppervlak over het zwembad en centreer deze.

Let op: het artikel heeft een boven- en onderzijde. De waarschuwingssymbolen op het artikel moeten tijdens het gebruik altijd zichtbaar zijn.

3. Trek de afdekking vast met behulp van de koordklem.

Opslag, reiniging

Bewaar het artikel wanneer u dit niet gebruikt altijd droog en schoon op kamertemperatuur. Reinig het artikel alleen met een vochtige schoonmaakdoek en droog het vervolgens af. **BELANGRIJK!** Reinig nooit met agressieve reinigingsmiddelen.

Afvalverwerking



Voer het artikel en de verpakkingsmaterialen af in overeenstemming met de actuele lokale voorschriften. Berg verpakkingsmaterialen (zoals bv. foliezakjes) op buiten het bereik van kinderen. Bijkomende informatie over de afvoer van het onbruikbaar geworden artikel krijgt u bij uw gemeente- of stadsbestuur. Voer het artikel en de verpakking milieuvriendelijk af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen voor recyclingdoeleinden te kenmerken. De code bestaat uit een recyclingsymbool voor de recyclingcyclus en een nummer dat het materiaal kenmerkt.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het artikel werd met de grootste zorgvuldigheid en onder permanent toezicht geproduceerd. De firma DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH verleent particuliere eindklanten op dit artikel drie jaar garantie, te rekenen vanaf de datum van aankoop (garantietermijn) en dit op grond van de volgende bepalingen. De garantie geldt alleen voor materiaal- en verwerkingsfouten.

De garantie is niet van toepassing op onderdelen die aan een normale slijtage onderhevig zijn en daarom als slijtageonderdelen te beschouwen zijn (bv. batterijen) en evenmin op breekbare onderdelen zoals schakelaars of onderdelen die van glas gemaakt zijn. Uit de garantie voortvloeiende claims zijn uitgesloten als het artikel onvakkundig, verkeerd of niet in het kader van de voorziene bepaling of in het kader van het voorziene gebruiksdoel-einde gebruikt werd of indien richtlijnen in de gebruiksaanwijzing niet in acht genomen werden, tenzij de eindklant aantoont dat er sprake is van een materiaal- of verwerkingsfout die niet op één van de hoger vermelde omstandigheden gebaseerd is.

Uit de garantie voortvloeiende claims kunnen alleen tijdens de garantieperiode op vertoon van de originele kassabon ingediend worden. Gelieve daarom de originele kassabon te bewaren. De garantieperiode wordt door eventuele reparaties op grond van de garantie, wettelijke waarborg of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen.

Gelieve u bij klachten in eerste instantie tot de hieronder vermelde servicehotline te richten of met ons per e-mail contact op te nemen. Is er sprake van een garantiegeval, dan wordt het artikel door ons – naar onze keuze – voor u gratis gerepareerd, wordt het vervangen of wordt de aankoopsom terugbetaald. Verdere rechten op grond van de garantie bestaan niet.

Uw wettelijke rechten, in het bijzonder rechten op garantie tegenover de betreffende verkoper, worden door deze garantie niet beperkt.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

(BE) Service België

Tel.: 0800 12089

E-Mail: deltasport@lidl.be

(NL) Service Nederland

Tel.: 0800 0249630

E-Mail: deltasport@lidl.nl

Gratulujemy!

Decydując się na ten produkt, otrzymują Państwo towar wysokiej jakości. Należy zapoznać się z produktem przed jego pierwszym użyciem.



Należy uważnie przeczytać następującą instrukcję użytkowania.

Produkt ten należy użytkować wyłącznie w opisany sposób oraz zgodnie ze wskazanym przeznaczeniem. Niniejszą instrukcję użytkowania należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy upewnić się, że otrzyma ona także całą dokumentację dotyczącą produktu.

Zakres dostawy

1 x plandeka basenowa
1 x instrukcja użytkowania

Dane techniczne

Wymiary: CP-15769

ok. 260 cm (Ø)

Wymiary: CP-15770

ok. 366 cm (Ø)

Wymiary: CP-15771

ok. 300 x 207 cm (dł. x szer.)

Wymiary: CP-15800

ok. 330 cm (Ø)

Wymiary: CP-15801

ok. 300 cm (Ø)

Wymiary: CP-15802

ok. 228 x 159 cm (dł. x szer.)



Data produkcji
(miesiąc/rok): 01/2025

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Produkt jest przeznaczony do stosowania jako plandeka w wyżej określonym rozmiarze.

Produkt jest przeznaczony wyłącznie do prywatnego użytku, a nie do użytku komercyjnego.

Zastosowane symbole



Ostrzeżenie. Zakaz dostępu dla dzieci.



Ostrzeżenie. Zabrania się wspinania się.



Ostrzeżenie. Wchodzenie na powierzchnię jest zabronione.



Ostrzeżenie. Należy stale nadzorować dzieci przebywające w wodzie oraz w jej pobliżu. Niebezpieczeństwo utonięcia.



Przeczytać uważnie i zachować na przyszłość do wglądu.

Wskazówki bezpieczeństwa



Zagrożenie życia!

- **OSTRZEŻENIE.** Niebezpieczeństwo uduszenia się dziecka! Nigdy nie pozostawiać dzieci bez nadzoru z dostępem do opakowania. Niebezpieczeństwo uduszenia.
- Uwaga. Produkt nie zapewnia ochrony przed utonięciem.
- **OSTRZEŻENIE.** Postępować zgodnie z instrukcją użytkowania.
- **OSTRZEŻENIE.** Nieprzestrzeganie wszystkich wskazówek może doprowadzić do obrażeń lub utonięcia.



Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń!

- **OSTRZEŻENIE.** Produkt może być używany tylko przez osoby dorosłe.
- **OSTRZEŻENIE.** Nigdy nie pozwalać, aby dzieci przebywały bez nadzoru w pobliżu urządzeń wodnych. Dzieci lub przedmioty mogą zostać niedostrzeżone pod plandeką.

- **OSTRZEŻENIE.** Dostęp dla dzieci zabroniony.
- **OSTRZEŻENIE.** Wspinanie się zabronione.
- **OSTRZEŻENIE.** Produkt nie jest osłoną zabezpieczającą.
- **OSTRZEŻENIE.** Nie należy chodzić po produkcie ani na nim stawać, ponieważ nie zapewnia on odpowiedniej nośności.
- Uwaga. Produkt nie zapewnia ochrony przed wypadnięciem.
- **OSTRZEŻENIE.** Plandeki niezabezpieczone lub zabezpieczone w niewłaściwy sposób stwarzają niebezpieczeństwo, np. podczas silnego wiatru.
- **OSTRZEŻENIE.** Przed wejściem do basenu należy całkowicie zdjąć z niego produkt, a następnie przechowywać go poza basenem. Istnieje ryzyko uwięźnięcia.

Zagrożenia spowodowane użytkowaniem!

- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Produkt może być używany wyłącznie, jeśli jego stan nie wzbudza żadnych zastrzeżeń!
- **OSTRZEŻENIE.** Nie używać tego produktu, jeśli jest uszkodzony.
- Chronić produkt przed skrajnymi temperaturami, słońcem oraz wilgocią. Niewłaściwe przechowywanie i użytkowanie produktu może spowodować przedwczesne zużycie, co może skutkować obrażeniami podczas korzystania z produktu.

Użytkowanie

1. Usunąć opakowanie i rozłożyć produkt.

Uwaga: twarde powierzchnie mogą prowadzić do zarysowania produktu!

2. Ułożyć plandekę w taki sposób, aby zakrywała całą powierzchnię nad basenem i wyśrodkować ją.

Uwaga: produkt posiada stronę wierzchnią i spodnią. Znajdujące się na produkcie symbole ostrzegawcze powinny być zawsze widoczne podczas użytkowania.

3. Zaciśnąć plandekę za pomocą zacisku sznurkowego.

Przechowywanie, czyszczenie

Podczas nieużywania należy zawsze przechowywać produkt w suchym i czystym miejscu, w temperaturze pokojowej. Czyścić wyłącznie przy użyciu wilgotnej ściereczki, następnie wytrzeć do sucha.

WAŻNE! Nie czyścić przy użyciu ostrych środków czyszczących.

Uwagi odnośnie recyklingu



Artykuł i materiały opakowaniowe należy usunąć zgodnie z aktualnie obowiązującymi miejscowymi przepisami. Materiały opakowaniowe (np. worki foliowe) należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Szczegółowe informacje na temat sposobów usuwania zużytego artykułu można uzyskać u władz gminnych i miejskich. Artykuł oraz opakowanie należy usunąć w sposób przyjazny dla środowiska.



Kod recyklingu służy do oznaczenia różnych materiałów nadających się do ponownego przetworzenia (recyklingu). Kod taki składa się z symbolu recyklingu odzwierciedlającego obieg materiałów do ponownego przetworzenia, a także z numeru, który jest oznaczeniem materiału.

Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej

Artykuł został wyprodukowany z najwyższą starannością i pod stałą kontrolą. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH przyznaje klientowi końcowemu na niniejszy artykuł trzy lata gwarancji od daty zakupu (okres gwarancyjny) z zastrzeżeniem poniższych postanowień. Gwarancja dotyczy wyłącznie wad materiałowych i wad wykonania.

Gwarancja nie obejmuje części, które podlegają normalnemu zużyciu i z tego względu należy je traktować jako części zużywalne (np. baterie) i nie obejmuje części kruchych takich jak przełączniki ani części wykonanych ze szkła.

Wyklucza się roszczenia z tytułu niniejszej gwarancji w przypadku użycia artykułu w sposób niewłaściwy lub sprzeczny z jego przeznaczeniem lub w sposób wykraczający poza przewidziane przeznaczenie lub poza przewidziany zakres użytkowania lub jeśli wytyczne zawarte w instrukcji obsługi nie były przestrzegane, chyba że klient końcowy udowodni istnienie wady materiałowej lub wady wykonania, która nie wynika z podanych wyżej przyczyn.

Roszczenia z tytułu gwarancji można zgłaszać wyłącznie w okresie gwarancyjnym za okazaniem oryginalnego dowodu zakupu. Prosimy zatem zachować oryginalny dowód zakupu!

W przypadku jakichkolwiek reklamacji prosimy skontaktować się z nami najpierw za pośrednictwem podanej poniżej infolinii serwisowej lub drogą e-mailową. W przypadku objętym gwarancją artykuł zostanie – według naszego uznania – bezpłatnie naprawiony, wymieniony lub nastąpi zwrot ceny zakupu. Z gwarancji nie wynikają żadne inne prawa.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza Państwa ustawowych praw, w szczególności roszczeń gwarancyjnych wobec danego sprzedawcy.

W przypadku wymiany części lub całego artykułu okres gwarancji przedłuża się o trzy lata zgodnie z art. 581 § 1 kodeksu cywilnego. Po upływie czasu gwarancji powstałe naprawy są płatne.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

Ⓟ Serwis Polska

Tel.: 22 397 4996

E-Mail: deltasport@lidl.pl

Srdečně blahopřejeme!

Svým nákupem jste se rozhodli pro kvalitní výrobek. Před prvním použitím se prosím seznámte s tímto výrobkem.



Pozorně si přečtete následující návod k použití.

Používejte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno, a pro uvedené účely. Uchovejte si tento návod k použití pro budoucí použití. Pokud výrobek předáte třetí osobě, předajte jí i veškerou dokumentaci.

Obsah balení

1 x krycí plachta bazénu

1 x návod k použití

Technické údaje

Rozměry: CP-15769

cca 260 cm (Ø)

Rozměry: CP-15770

cca 366 cm (Ø)

Rozměry: CP-15771

cca 300 x 207 cm (D x Š)

Rozměry: CP-15800

cca 330 cm (Ø)

Rozměry: CP-15801

cca 300 cm (Ø)

Rozměry: CP-15802

cca 228 x 159 cm (D x Š)



Datum výroby
(měsíc/rok): 01/2025

Použití dle určení

Výrobek je určen jako krycí plachta ve výše uvedených rozměrech.

Výrobek je koncipován jen pro soukromé účely a není vhodný pro komerční využití.

Použité symboly



Upozornění. Zákaz vstupu pro děti.



Upozornění. Zákaz vystupovat na výrobek.



Upozornění. Zákaz vstupu na plochu.



Upozornění. Neustále sledujte děti ve vodě a v její blízkosti. Nebezpečí utonutí.



Pečlivě si přečtete a uchovejte pro pozdější nahlédnutí.

Bezpečnostní pokyny



Nebezpečí ohrožení života!

- **VÝSTRAHA.** Nebezpečí udušení pro děti! Nenechávejte děti bez dozoru s balicím materiálem. Nebezpečí udušení.
- Upozornění. Nechrání před utonutím.
- **VÝSTRAHA.** Postupujte podle pokynů v návodu k použití.
- **VÝSTRAHA.** Nedodržení všech pokynů může mít za následek zranění nebo utonutí.



Nebezpečí poranění!

- **VÝSTRAHA.** Výrobek smí používat pouze dospělé osoby.
- **VÝSTRAHA.** Nikdy nenechávejte děti bez dohledu v blízkosti vodních zařízení.
Děti nebo předměty lze pod plachtou snadno přehlédnout.
- **VÝSTRAHA.** Zákaz pro děti.
- **VÝSTRAHA.** Zákaz vstupovat.
- **VÝSTRAHA.** Výrobek není bezpečnostní kryt.

- **VÝSTRAHA.** Nevstupujte nebo nestůjte na výrobku, není zatížitelný.
- Upozornění. Nechrání před pádem dovnitř.
- **VÝSTRAHA.** Nezajištěné nebo nesprávně zajištěné plachty představují nebezpečí, např. při silném větru.
- **VÝSTRAHA.** Než vstoupíte do bazénu výrobek z bazénu úplně odstraňte a uložte jej odděleně. Může dojít k uvíznutí.

Nebezpečí v důsledku opotřebení!

- Před každým použitím zkontrolujte, zda není výrobek poškozený nebo opotřebovaný. Tento výrobek se smí používat pouze v bezvadném stavu!
- **VÝSTRAHA.** Nepoužívejte výrobek, pokud je poškozený.
- Chraňte výrobek před extrémními teplotami, sluncem a vlhkostí. Nesprávné uskladnění a použití výrobku může vést k předčasnému opotřebení, což může mít za následek zranění.

Použití

1. Odstraňte balicí materiál a výrobek rozložte.

Upozornění: Tvrdý podklad by mohl způsobit poškrábání výrobku!

2. Plachtu položte přes plochu bazénu a vycentrujte ji.

Upozornění: Výrobek má horní a spodní stranu. Výstražné symboly na výrobku musí být během použití stále viditelné.

3. Plachtu utáhněte pomocí stahovací šňůry se zarážkou.

Uskladnění, čištění

Pokud výrobek nepoužíváte, skladujte jej vždy suchý a čistý při pokojové teplotě. Čistěte pouze vlhkým hadříkem a následně otřete do sucha.

DŮLEŽITÉ! K čištění nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

Pokyny k likvidaci



Výrobek a obalové materiály likvidujte podle aktuálních místních předpisů. Uchovávejte obalové materiály (jako např. fóliové sáčky) nedostupné pro děti. O možnostech likvidace vysloužilého výrobku se informujte u Vaší obecní nebo městské správy. Výrobek a obaly likvidujte ekologicky.



Recyklační kód slouží ke značení různých materiálů pro proces opětovného zhodnocení (recyklace). Kód sestává ze symbolu recyklace, který má odrážet proces zhodnocení, a čísla, které označuje materiál.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Výrobek byl vyroben s velkou péčí a za stálé kontroly. DELTA-SPORT HANDELS-KONTOR GmbH poskytuje koncovým privátním zákazníkům na tento výrobek tři roky záruky od data nákupu (záruční lhůta) podle následující ustanovení. Záruka se týká pouze vad materiálu a závad ve zpracování. Záruka se nevztahuje na díly, které podléhají běžnému opotřebení, a proto je třeba je považovat za opotřebitelné díly (např. baterie), ani na křehké díly, jako jsou vypínače nebo díly ze skla.

Nároky z této záruky jsou vyloučeny, pokud výrobek byl používán neodborně nebo nedovoleným způsobem nebo nikoli v rámci stanoveného účelu určeného nebo předpokládaného rozsahu používání nebo nebyla dodržena zadání v návodu k obsluze, ledaže by koncový zákazník prokázal, že existuje vada materiálu nebo došlo k chybě ve zpracování, které nevyplývají z některé výše uvedených okolností.

Nároky ze záruky lze uplatnit pouze v rámci záruční lhůty po předložení originálního pokladního dokladu. Proto si prosím uschovejte originál pokladního dokladu. Doba záruky se neprodlužuje případnými opravami na základě záruky, zákonné záruky nebo kulance. Totéž platí také pro vyměněné a opravené díly.

Při reklamacích se prosím obraťte na níže uvedenou horkou linku servisu nebo se s námi spojte e-mailem. Pokud se vyskytne případ reklamace, výrobek Vám – dle naší volby – bezplatně opravíme, vyměníme nebo Vám vrátíme kupní cenu. Další práva ze záruky nevznikají. Vaše zákonná práva, zejména nároky na zajištění záruky vůči konkrétnímu prodejci, nejsou touto zárukou omezena.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

 Servis Česko

Tel.: 800 143 873

E-Mail: deltasport@lidl.cz

Blahoželáme!

Svojím nákupom ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.



Pozorne si prečítajte tento návod na používanie.

Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento návod na používanie si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.

Rozsah dodávky

1 x plachta na zakrytie bazény
1 x návod na používanie

Technické údaje

Rozmery: CP-15769
cca 260 cm (Ø)

Rozmery: CP-15770
cca 366 cm (Ø)

Rozmery: CP-15771
cca 300 x 207 cm (d x š)

Rozmery: CP-15800
cca 330 cm (Ø)

Rozmery: CP-15801
cca 300 cm (Ø)

Rozmery: CP-15802
cca 228 x 159 cm (d x š)



Dátum výroby
(mesiac/rok): 01/2025

Určené použitie

Výrobok je vhodný ako krycia plachta vo veľkosti uvedenej vyššie.

Tento výrobok je určený len na súkromné použitie a nie je určený na komerčné použitie.

Použité symboly



Upozornenie. Zabráňte prístupu deťom.



Upozornenie. Lezenie nahor je zakázané.



Upozornenie. Vstup na plochu je zakázaný.



Upozornenie. Vždy dohliadajte na deti vo vode a v jej blízkosti. Nebezpečenstvo utopenia.



Pozorne prečítajte a uschovajte na budúce použitie.

Bezpečnostné pokyny



Nebezpečenstvo ohrozenia života!

- **VAROVANIE.** Nebezpečenstvo udusení pre deti! Nenechajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Hrozí nebezpečenstvo udusení.
- Upozornenie. Žiadna ochrana pred utopením.
- **VAROVANIE.** Dodržiavajte návod na používanie.
- **VAROVANIE.** Nedodržanie všetkých pokynov môže mať za následok zranenie alebo utopenie.



Nebezpečenstvo poranenia!

- **VAROVANIE.** Výrobok smú používať len dospelé osoby.
- **VAROVANIE.** Nikdy nenechávajte deti bez dozoru v blízkosti vodných zariadení. Pod krytom nie je vidieť deti ani predmety.
- **VAROVANIE.** Zakázané pre deti.
- **VAROVANIE.** Lezenie nahor je zakázané.

- **VAROVANIE.** Výrobok nie je bezpečnostný kryt.
- **VAROVANIE.** Po výrobku nechodte ani na ňom nestojte, nie je zatažitelný.
- **Upozornenie.** Nechráni pred vpadnutím.
- **VAROVANIE.** Nezabezpečené alebo nesprávne zabezpečené kryty predstavujú nebezpečenstvo, napr. pri silnom vetre.
- **VAROVANIE.** Pred vstupom do bazéna výrobok úplne odstráňte a uložte oddelene. Možnosť zovretia.

Nebezpečenstvo v dôsledku opotrebenia!

- Pred každým použitím skontrolujte, či výrobok nie je poškodený alebo opotrebovaný. Výrobok sa môže používať len v bezchybnom stave!
- **VAROVANIE.** Výrobok nepoužívajte, keď je poškodený.
- Výrobok chráňte pred extrémnymi teplotami, slnkom a vlhkosťou. Nesprávne skladovanie a používanie výrobku môže viesť k predčasnemu opotrebovaniu, čo môže spôsobiť poranenia.

Použitie

1. Ostráňte obalový materiál a výrobok rozložte.

Upozornenie: Na tvrdom povrchu by mohlo dôjsť k poškriabaniu výrobku!

2. Umiestnite kryt na celú plochu bazéna a vycentrujte ho.

Upozornenie: Výrobok má hornú a spodnú stranu. Výstražné symboly na výrobku musia byť počas používania vždy viditeľné.

3. Kryt utiahnite pomocou svorky kábla.

Skladovanie, čistenie

Pri nepoužívaní skladujte výrobok vždy suchý a čistý pri izbovej teplote. Čistite len vlhkou čistiacou handričkou a nakoniec utrite dosucha.

DÔLEŽITÉ! Výrobok nikdy nečistite ostrými čistiacimi prostriedkami.

Pokyny k likvidácii



Výrobok a obalový materiál zlikvidujte podľa aktuálnych miestnych predpisov. Obalový materiál (ako napr. fóliové vrecká) uschovajte mimo dosahu detí. Ďalšie informácie o možnostiach likvidácie zastaraného výrobku dostanete na svojej obecnej alebo mestskej správe. Výrobok a obal zlikvidujte ekologicky.



Recyklačný kód slúži na označenie rôznych materiálov za účelom vrátenia do kolobehu opätovného používania (recyklácia). Kód pozostáva z recyklačného symbolu pre zobrazenie kolobehu opätovného používania a čísla, ktoré označuje materiál.

Pokyny k záruke a priebehu servisu

Výrobok bol vyrobený veľmi starostlivo a pod stálou kontrolou. Na tento výrobok poskytuje DELTA-SPORT HANDELS-KONTOR GmbH súkromným koncovým užívateľom trojročnú záruku odo dňa kúpy (záručná lehota) po splnení nasledovných podmienok. Záruka platí len na chyby materiálu a spracovania.

Záruka sa nevzťahuje na diely, ktoré podliehajú bežnému opotrebovaniu a preto sa považujú za diely podliehajúce opotrebovaniu (napr. batérie) alebo krehké diely, ako sú spínače alebo diely vyrobené zo skla.

Nároky z tejto záruky zanikajú, keď sa výrobok používal neodborne alebo nesprávne, mimo určenia na používanie alebo určeného rozsahu používania alebo neboli dodržané pokyny návodu na obsluhu, s výnimkou, že koncový užívateľ preukáže, že ide o chybu materiálu alebo spracovania, ktorá nebola spôsobená niektorou z hore uvedených okolností.

Záruku je možné uplatniť len počas záručnej lehoty po predložení originálu pokladničného dokladu. Originál pokladničného dokladu preto prosím uschovajte. Záručná doba sa kvôli prípadným záručným opravám, zákonnej záruke alebo ako obchodné gesto nepredlžuje. Platí to aj pre vymenené a opravené diely.

Pri reklamáciách sa prosím najskôr obráťte na dole uvedenú Service-Hotline alebo sa s nami spojte prostredníctvom e-mailu. Ak sa jedná o záručný prípad, výrobok – podľa našej voľby – bezplatne opravíme, vymeníme alebo vrátime kúpnu cenu. Ďalšie práva zo záruky nevyplývajú.

Vaše zákonné práva, hlavne nároky na záručné plnenie voči príslušnému predajcovi, nie sú touto zárukou obmedzené.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

 Servis Slovensko
Tel.: 0850 232001
E-Mail: deltasport@lidl.sk

¡Enhorabuena!

Con su compra se ha decidido por un artículo de gran calidad. Familiarícese con el artículo antes de usarlo por primera vez.



Para ello, lea detenidamente las siguientes instrucciones de uso.

Use el artículo solo de la forma descrita y para los campos de aplicación indicados. Conserve estas instrucciones de uso a buen recaudo. Entregue todos los documentos en caso de traspasar el artículo a terceros.

Alcance de suministro

1 lona para cubrir la piscina

1 instrucciones de uso

Datos técnicos

Dimensiones: CP-15769

aprox. 260 cm (Ø)

Dimensiones: CP-15770

aprox. 366 cm (Ø)

Dimensiones: CP-15771

aprox. 300 x 207 cm (L x An)

Dimensiones: CP-15800

aprox. 330 cm (Ø)

Dimensiones: CP-15801

aprox. 300 cm (Ø)

Dimensiones: CP-15802

aprox. 228 x 159 cm (L x An)



Fecha de fabricación
(mes/año):01/2025

Uso previsto

El artículo es apropiado como lona con el tamaño indicado.

El artículo es solo para uso doméstico y no está diseñado para uso comercial.

Símbolos usados



Advertencia. No se permite el acceso a los niños.



Advertencia. Prohibido trepar.



Advertencia. Prohibido pisar la superficie.



Advertencia. Supervisar en todo momento a los niños en el agua y el entorno de la misma. Peligro de ahogamiento.



Leer detenidamente y conservar para futuras consultas.

Indicaciones de seguridad



¡Peligro de muerte!

- **ADVERTENCIA.** ¡Peligro de asfixia para los niños! No deje a los niños sin supervisión con el material de embalaje. Existe peligro de asfixia.
- **Atención.** No es una protección contra ahogamiento.
- **ADVERTENCIA.** Observar las instrucciones de uso.
- **ADVERTENCIA.** Si no se observan todas las instrucciones, existe peligro de lesiones o ahogamiento.



¡Peligro de lesiones!

- **ADVERTENCIA.** El artículo solo debe ser usado por adultos.
- **ADVERTENCIA.** Nunca deje a los niños nunca sin supervisión cerca de equipamientos con agua. No se pueden ver niños u objetos debajo de la lona.

- **ADVERTENCIA.** Prohibido el acceso a los niños.
- **ADVERTENCIA.** Prohibido trepar.
- **ADVERTENCIA.** El artículo no es una cubierta de seguridad.
- **ADVERTENCIA.** No camine ni se coloque encima del artículo; no soporta cargas.
- **Atención.** No es una protección contra la caída al agua.
- **ADVERTENCIA.** Las lonas sin asegurar o aseguradas inadecuadamente representan un peligro, p. ej., en caso de viento fuerte.
- **ADVERTENCIA.** Antes de acceder a la piscina, retire el artículo completamente de la misma y guárdelo por separado. Existe el peligro de quedarse aprisionado.

¡Peligro por desgaste!

- Compruebe antes de cada uso que el artículo no presenta daños ni desgaste. Solo se debe usar el artículo si se encuentra en un estado óptimo.
- **ADVERTENCIA.** No utilice el artículo si está dañado.
- Proteja el artículo ante las temperaturas extremas, el sol y la humedad. El almacenamiento y uso no adecuados del artículo pueden tener como consecuencia un desgaste prematuro, lo cual puede causar lesiones.

Utilización

1. Retire el material de embalaje y despliegue el artículo.

Atención: Las superficies duras pueden rayar el artículo.

2. Coloque la lona en toda la superficie de la piscina y céntrela.

Atención: El artículo tiene una cara superior e inferior. Los símbolos de advertencia en el artículo siempre deben ser visibles durante el uso.

3. Sujete el artículo con la ayuda del tope de cordón.

Almacenamiento, limpieza

Si no va a utilizarlo, almacene siempre el artículo seco y limpio y a temperatura ambiente. Limpie solo con un paño de limpieza húmedo y después seque frotándolo.

¡IMPORTANTE! No lo limpie con productos de limpieza agresivos.

Indicaciones para la eliminación



Elimine el artículo y los materiales de embalaje conforme a la correspondiente normativa local vigente. Guarde el material de embalaje (como, p. ej., las bolsas de plástico) fuera del alcance de los niños. En su administración local o municipal podrá obtener más información sobre la eliminación del artículo usado. Elimine el artículo y el embalaje de forma respetuosa con el medio ambiente.



El código de reciclaje se emplea para señalar los diferentes materiales para su retorno al ciclo de reciclaje. El código se compone de un símbolo de reciclaje para el ciclo de aprovechamiento y un número que señala el material.

Indicaciones relativas a la garantía y la gestión de servicios

El artículo ha sido fabricado con gran esmero y sometido a controles constantes. Para el mismo, DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH ofrece a los clientes finales particulares una garantía de tres años a contar desde la fecha de compra (periodo de garantía) con arreglo a las condiciones que se exponen a continuación. La garantía tiene validez únicamente para fallos del material y fabricación.

La garantía no cubre las piezas sometidas a un desgaste normal y se consideran por ello piezas de desgaste (p. ej., pilas) así como tampoco a piezas frágiles como interruptores o piezas fabricadas en vidrio o cristal.

Se excluyen derechos derivados de esta garantía, si se ha realizado un uso incorrecto o abusivo del artículo o que no se encuentre dentro del marco del uso o ámbito de uso previstos o si no se ha observado lo recogido en el manual de instrucciones, a no ser que el cliente final demuestre que existen fallos del material o fabricación no derivados de una de las circunstancias expuestas anteriormente.

Las demandas derivadas de la garantía sólo podrán presentarse dentro del periodo de garantía exhibiendo el comprobante de compra original. Le rogamos, por ello, que conserve el comprobante de compra original. El periodo de garantía no se verá prolongado por ningún tipo de reparación realizada con motivo de la garantía, la garantía legal o como gesto de buena voluntad. Esto se aplica también a las piezas sustituidas o reparadas.

Por favor, dirija sus quejas primero a la línea telefónica del servicio de atención al cliente que se indica a continuación o póngase en contacto con nosotros por correo electrónico. Si el caso está cubierto por la garantía, a nuestra elección, repararemos o cambiaremos gratuitamente el artículo o le restituiremos el precio de compra del mismo. De la garantía no se derivan otros derechos. Esta garantía no limitará sus derechos legales, especialmente los derechos de garantía frente al vendedor correspondiente.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

 Servicio España

Tel.: 900 984 989

E-Mail: deltasport@lidl.es

Hjertelig tillykke!
Du har valgt at købe et kvalitetsprodukt.
Lær produktet at kende, inden du bruger
det første gang.



**Det gør du ved at læse
nedenstående brugervejledning
omhyggeligt.**

Brug kun produktet som beskrevet og
til de angivne anvendelsesområder.
Opbevar denne brugervejledning et
sikkert sted. Udlever også alle doku-
menter, hvis produktet videregives til en
tredjepart.

Leveringsomfang

1 x presenning til pool
1 x brugervejledning

Tekniske data

Mål: CP-15769

ca. 260 cm (Ø)

Mål: CP-15770

ca. 366 cm (Ø)

Mål: CP-15771

mål: ca. 300 x 207 cm (l x b)

Mål: CP-15800

ca. 330 cm (Ø)

Mål: CP-15801

ca. 300 cm (Ø)

Mål: CP-15802

mål: ca. 228 x 159 cm (l x b)



Fremstillingsdato
(måned/år): 01/2025

Bestemmelsesmæssig brug

Artiklen er beregnet til afdækning af et
bassin i den ovenfor angivne størrelse.
Artiklen er kun beregnet til privat og
ikke til erhvervsmæssig brug.

Anvendte symboler



Advarsel. Ingen adgang for
børn.



Advarsel. Træd ikke op på
artiklen.



Advarsel. Fladen må ikke
betrædes.



Advarsel. Børn i vandet og
omkring vandet skal altid
holdes under opsyn. Fare for at
drukne.



Læs omhyggeligt, og gem til
senere brug.

Sikkerhedsanvisninger



Livsfare!

- **ADVARSEL.** Kvælningsfare for børn!
Efterlad ikke børn med emballagemate-
rialet uden opsyn. Der er kvælnings-
fare.
- Forsigtig. Beskytter ikke mod drukning.
- **ADVARSEL.** Følg brugervejlednin-
gen.
- **ADVARSEL.** Hvis alle anvisningerne
ikke følges, kan det medføre kvæstel-
ser eller drukning.



Fare for kvæstelser!

- **ADVARSEL.** Artiklen må kun anven-
des af voksne.
- **ADVARSEL.** Lad aldrig børn være
uden opsyn i nærheden af steder med
vand.
Børn eller genstande kan ikke ses
under afdækningen.
- **ADVARSEL.** Forbudt for børn.
- **ADVARSEL.** Træd ikke op på artiklen.
- **ADVARSEL.** Artiklen er ikke en sik-
kerhedsafdækning.

- **ADVARSEL.** Det er ikke tilladt at gå eller stå på artiklen, den må ikke belastes.
- Forsigtig. Beskytter ikke mod at falde i vandet.
- **ADVARSEL.** Usikrede eller forkert sikrede afdækninger udgør en fare, f.eks. ved kraftige vindstød.
- **ADVARSEL.** Fjern artiklen helt fra badebassinet, og opbevar den separat, før nogen går i bassinet. Fare for at komme i klemme.

Farer på grund af slitage!

- Kontroller artiklen for skader og slitage inden hver brug. Artiklen må kun anvendes i fejlfri stand!
- **ADVARSEL.** Anvend ikke artiklen, hvis den er beskadiget.
- Beskyt artiklen mod ekstreme temperaturer, sollys og fugt. Forkert opbevaring og brug af artiklen kan medføre, at den hurtigere bliver slidt, hvilket kan medføre tilskadekomst.

Brug

1. Fjern emballagematerialet, og fold artiklen ud.

Forsigtig: Hårde underlag kan medføre ridser på artiklen!

2. Læg afdækningen op centreret, så den dækker badebassinets flade.

Forsigtig: Artiklen har en over- og en underside. Advarselssymbolerne på artiklen skal altid være synlige ved brug.

3. Spænd afdækningen fast ved hjælp af snorestoppet.

Opbevaring, rengøring

Opbevar altid artiklen tør og ren ved stuetemperatur, når den ikke er i brug. Rengør kun med en fugtig klud, og tør af bagefter.

VIGTIGT! Må aldrig rengøres med skrappe rengøringsmidler.

Henvisninger vedr. bortskaffelse



Bortskaf artiklen og emballagematerialerne i henhold til aktuelle, lokale forskrifter. Opbevar emballagematerialer (som f.eks. folieposer) utilgængeligt for børn. Yderligere informationer om bortskaffelse af den udtjente artikel kan indhentes hos kommunen. Bortskaf artiklen og emballagen på en miljøvenlig måde.



Genbrugskoden tjener til identifikation af forskellige materialer med hensyn til tilbageførsel til genanvendelses kredsløbet (recycling). Koden består af et genbrugssymbol, som afspejler genanvendelses kredsløbet, og et tal, der identificerer materialet.

Oplysninger om garanti og servicehåndtering

Varen er fremstillet med største omhu og under løbende kontrol. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH yder private slutkunder tre års garanti på varen fra købsdato (Garantifrist) i henhold til følgende bestemmelser. Garantien gælder kun for materiale- og fremstillingsfejl. Garantien dækker ikke dele, der udsættes for normal slitage og derfor må betragtes som sliddele (f.eks. batterier) eller skrøbelige dele såsom afbrydere eller dele, der er fremstillet af glas. Garantien kan ikke gøres gældende, hvis varen er blevet anvendt ukorrekt eller uagtsomt eller til andre formål end det tilsigtede eller i det tilsigtede omfang. Garantien bortfalder ligeledes ved manglende overholdelse af anvisningerne i betjeningsvejledningen. Kunden skal kunne påvise, at der er tale om materiale- eller fremstillingsfejl og ikke fejl som følge af ovenstående omstændigheder.

Garantien kan kun gøres gældende i garantiperioden mod fremvisning af original kvittering. Gem derfor den originale kvittering. Garantiperioden forlænges ikke i tilfælde af reparation i henhold til garantien, den lovpligtige garanti eller pr. kulance. Dette gælder også for udskiftede og reparererede dele. I tilfælde af klager er det muligt at kontakte nedenstående servicelinje eller kontakte os pr. e-mail. Ved garantisager vil vi efter eget skøn reparere varen uden beregning, ombytte varen eller refundere købsprisen. Der er ingen yderligere rettigheder under garantien. Dine lovmæssige rettigheder, herunder navnlig garantikrav over for sælger, indskrænkes ikke som følge af denne garanti.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

Ⓚ Service Danmark
Tel.: 32 710005
E-Mail: deltasport@lidl.dk

Congratulazioni!

Avete acquistato un articolo di alta qualità. Consigliamo di familiarizzare con l'articolo prima di cominciare ad utilizzarlo.



Leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso.

Utilizzare l'articolo solo nel modo descritto e per gli ambiti di applicazione indicati. Conservare accuratamente queste istruzioni d'uso. In caso di trasferimento dell'articolo a terzi, consegnare tutti i documenti insieme all'articolo.

Contenuto della fornitura

1 x telo di copertura per piscina
1 x istruzioni d'uso

Dati tecnici

Misure: CP-15769

ca. 260 cm (Ø)

Misure: CP-15770

ca. 366 cm (Ø)

Misure: CP-15771

misure: ca. 300 x 207 cm (L x l)

Misure: CP-15800

ca. 330 cm (Ø)

Misure: CP-15801

ca. 300 cm (Ø)

Misure: CP-15802

misure: ca. 228 x 159 cm (L x l)



Data di produzione
(mese/anno): 01/2025

Uso conforme alla destinazione

L'articolo funge da telone di copertura nelle dimensioni sopra indicate.

L'articolo è stato concepito unicamente per l'uso privato e non per finalità commerciali.

Simboli utilizzati



Avvertenza. Vietato l'accesso ai bambini.



Avvertenza. Vietato salire sull'articolo.



Avvertenza. Vietato calpestare la superficie.



Avvertenza. Sorvegliare sempre i bambini quando sono in acqua e nei pressi dell'acqua. Rischio di annegamento.



Leggere attentamente e conservare per consultazione futura.

Indicazioni di sicurezza



Pericolo di morte!

- **AVVERTENZA.** Rischio di soffocamento per i bambini. Non lasciare il materiale di imballaggio alla portata dei bambini. Sussiste il rischio di soffocamento.
- **Avviso.** L'articolo non protegge dall'annegamento.
- **AVVERTENZA.** Rispettare le istruzioni d'uso.
- **AVVERTENZA.** La mancata osservanza di tutte le istruzioni può portare a lesioni o all'annegamento.



Pericolo di lesioni!

- **AVVERTENZA.** L'articolo può essere utilizzato solo dagli adulti.
- **AVVERTENZA.** Non lasciare mai bambini non sorvegliati nelle vicinanze di impianti acquatici. È possibile che bambini o oggetti che si trovano sotto il telone non siano visibili.

- **AVVERTENZA.** Vietato ai bambini.
- **AVVERTENZA.** Vietato salire.
- **AVVERTENZA.** L'articolo non è una copertura di sicurezza.
- **AVVERTENZA.** Non camminare né sostare sull'articolo in quanto non sostiene i pesi.
- **Avviso.** Non protegge dalle cadute in acqua.
- **AVVERTENZA.** Coperture non adeguatamente fissate o non fissate del tutto rappresentano un pericolo, ad es. in caso di vento forte.
- **AVVERTENZA.** Rimuovere completamente l'articolo e conservarlo separatamente prima di accedere alla piscina. Possibilità di impigliamento.

Rischi dovuti all'usura!

- Prima di ogni utilizzo, verificare se l'articolo presenta danni o segni d'usura. Utilizzare l'articolo solo se in perfette condizioni.
- **AVVERTENZA.** Non utilizzare l'articolo se è danneggiato.
- Proteggere l'articolo da temperature estreme, sole e umidità. La conservazione e l'uso inadeguati dell'articolo possono portare all'usura prematura, cosa che può comportare lesioni.

Uso

1. Rimuovere il materiale di imballaggio e aprire l'articolo.

Avviso: le superfici dure potrebbero graffiare l'articolo.

2. Posizionare l'articolo sulla piscina in modo che copra tutta la superficie e centrarlo.

Avviso: l'articolo ha una parte inferiore e una superiore. I simboli di avvertenza sull'articolo devono essere visibili durante l'uso.

3. Tirare e fissare il telone con l'apposito cordoncino dotato di blocco.

Conservazione, pulizia

In caso di mancato utilizzo, riporre l'articolo a temperatura ambiente in un luogo asciutto e pulito. Pulire solo con un panno umido e quindi asciugare. **IMPORTANTE!** Non utilizzare mai detergenti aggressivi.

Smaltimento



Smaltire l'articolo e i materiali della confezione nel rispetto delle attuali normative locali.

Conservare i materiali della confezione (come ad es. i sacchetti) in modo che non siano raggiungibili per i bambini. Presso la propria amministrazione comunale o cittadina è possibile ottenere ulteriori informazioni sullo smaltimento dell'articolo alla fine del suo periodo di impiego. Smaltire l'articolo e la confezione nel rispetto dell'ambiente.



Il codice di riciclaggio serve per indicare i diversi materiali per il loro ritorno al ciclo di riutilizzo (recycling). Il codice è composto da un simbolo di riciclaggio per il ciclo di riutilizzo e da un numero che contraddistingue il materiale.

Avvertenze sulla garanzia e sulla gestione dei servizi di assistenza

L'articolo è stato prodotto con la massima cura e sotto un continuo controllo. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH concede ai clienti finali privati, su questo articolo, tre anni di garanzia dalla data di acquisto (termine di garanzia) sulla base delle seguenti disposizioni. La garanzia vale per difetti del materiale o di fabbricazione.

Questa garanzia non si estende a componenti del prodotto esposti a normale logorio, che possono pertanto essere considerati come componenti soggetti a usura (esempio capacità della batteria, calcificazione, lampade, pneumatici, filtri, spazzole...). La garanzia non si estende altresì a danni che si verificano su componenti delicati (esempio interruttori, batterie, parti realizzate in vetro, schermi, accessori vari) nonché a danni derivanti dal trasporto o altri incidenti. Dalla presente garanzia sono escluse le richieste legate a casi di utilizzo non conforme oppure di abuso dell'articolo, oppure di utilizzo avvenuto non nell'ambito delle condizioni previste oppure del campo di impiego previsto, oppure in caso di non osservanza delle direttive riportate nelle istruzioni d'uso, a meno che il cliente non dimostri che sussista un vizio di materiale o di lavorazione che non sia riconducibile ad una delle circostanze riportate sopra.

Le richieste di garanzia possono essere avanzate solo entro il relativo termine, su presentazione dello scontrino originale di acquisto. Si prega quindi di conservare lo scontrino originale. Il termine di garanzia non sarà prolungato a seguito di eventuali riparazioni effettuate sulla base della garanzia, della garanzia obbligatoria prevista per legge oppure di accondiscendenza. Ciò vale anche per le parti sostituite oppure riparate.

In caso di contestazione rivolgersi dapprima alla hotline di assistenza sotto indicata oppure mettersi in contatto con noi via e-mail. Laddove sussista un caso coperto dalla garanzia, l'articolo sarà – a nostra discrezione – da noi riparato gratuitamente, sostituito oppure sarà rimborsato il prezzo di acquisto. Non sussistono ulteriori diritti derivanti dalla garanzia.

I vostri diritti giuridici, in particolare i diritti di garanzia obbligatoria prevista

dalla legge nei confronti del relativo venditore, non sono limitati dalla presente garanzia.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

⑈ Assistenza Italia

Tel.: 800781188

E-Mail: deltasport@lidl.it

Szívből gratulálunk!

Vásárlásával kiváló minőségű terméket választott. Használatba vétele előtt ismerkedjen meg a termékkel.



Figyelmesen olvassa el az alábbi használati útmutatót.

A terméket kizárólag az itt ismertetett módon, a rendeltetésének megfelelően használja. Gondosan őrizze meg a használati útmutatót. A termék továbbadásakor adja át az összes kapcsolódó dokumentumot is.

Csomag tartalma

1 x medence takaróponyva

1 x használati útmutató

Műszaki adatok

Méret: CP-15769

kb. 260 cm (Ø)

Méret: CP-15770

kb. 366 cm (Ø)

Méret: CP-15771

kb. 300 x 207 cm (H x SZÉ)

Méret: CP-15800

kb. 330 cm (Ø)

Méret: CP-15801

kb. 300 cm (Ø)

Méret: CP-15802

kb. 228 x 159 cm (H x SZÉ)



Gyártási dátum
(hónap/év): 01/2025

Rendeltetésszerű használat

A termék a fent megadott méretben ponyvaként használható.

A termék csak magáncélú felhasználásra készült, nem üzleti, kereskedelmi célú használatra.

Alkalmazott jelek



Figyelmeztetés. Gyerekek számára tilos a belépés.



Figyelmeztetés. A rálépés tilos.



Figyelmeztetés. A felületre lépni tilos.



Figyelmeztetés. A gyerekeket mindig felügyelje a vízben és a víz körül. Vízbefúlás veszélye.



Kérjük, olvassa el figyelmesen, és őrizze meg a későbbi használatra.

Biztonsági utasítások



Életveszély!

- **FIGYELMEZTETÉS.** Gyerekeknél a légutak külső elzáródása miatti fulladásveszély áll fenn! Ne hagyjon felügyelet nélkül gyermeket a csomagolóanyaggal. Légutak külső elzáródása miatti fulladásveszély.
- Riasztás. Nem véd vízbefúlás ellen.
- **FIGYELMEZTETÉS.** Kövesse a használati útmutatót.
- **FIGYELMEZTETÉS.** Ha nem tartják be az utasításokat, az sérüléshez vagy vízbefúláshoz vezethet.



Balesetveszély!

- **FIGYELMEZTETÉS.** A terméket csak felnőttek használhatják.
- **FIGYELMEZTETÉS.** Soha ne hagyjon gyerekeket felügyelet nélkül a vízi létesítmények közelében. A takaró alatt nem láthatók a gyerekek vagy tárgyak.

- **FIGYELMEZTETÉS.** Gyermekeknek tilos.
- **FIGYELMEZTETÉS.** Rálépni tilos.
- **FIGYELMEZTETÉS.** A termék nem biztonsági takaró.
- **FIGYELMEZTETÉS.** Ne járjon és ne álljon a termékre, nem teherbíró.
- **Riasztás.** Nem véd belesés ellen.
- **FIGYELMEZTETÉS.** A nem vagy nem megfelelően rögzített takarók veszélyt jelentenek, pl. erős szélben.
- **FIGYELMEZTETÉS.** Teljesen távolítsa el a terméket a medencéről, és tárolja külön, amikor belép a medencébe. Becsapódás lehetséges.

Elhasználódásból adódó veszélyek!

- Minden használat előtt ellenőrizze a termék épségét, illetve elhasználódását. A terméket csak kifogástalan állapotban szabad használni!
- **FIGYELMEZTETÉS.** Ne használja a terméket, ha az sérült.
- Óvja a terméket a szélsőséges hőmérsékletektől, napfénytől és nedvességtől.
A nem szakszerű tárolás és használat a termék korai elhasználódásához vezethet, aminek sérülés lehet a következménye.

Használat

1. Távolítsa el a csomagolóanyagot, és hajtogassa szét a terméket.

Riasztás: a kemény felületek megkarcolhatják a terméket!

2. Terítse a takarót a medence teljes felületére, és igazítsa középre.

Riasztás: a terméknek van egy felső és egy alsó oldala. A terméken lévő figyelmeztető jeleknek használat közben mindig láthatónak kell lenniük.

3. Húzza szorosra a takarót a szorítóznór segítségével.

Tárolás, tisztítás

A terméket mindig száraz, tiszta és szobahőmérsékletű helyen tárolja, ha azt nem használja. Csak nedves törölkendővel tisztítsa meg, utána törölje szárazra.

FONTOS! Ne használjon éles tisztítószerket a tisztításhoz.

Tudnivalók a hulladékkezelésről



A terméket és a csomagolóanyagokat a hatályos helyi előírásoknak megfelelően semmisítse meg. A csomagolóanyagokat (például fóliatasakokat) tartsa távol a gyermekektől. Az elhasznált termék ártalmatlanításával kapcsolatos további információkat a települési vagy városi önkormányzattól tudhatja meg. A terméket és a csomagolást környezetkímélő módon kell ártalmatlanítani.



Az újrahasznosítási kód az újrafelhasználási ciklusba való visszavezetésre (újrahasznosítás) szánt különböző anyagok azonosítására szolgál. A kód az újrahasznosítási ciklus újrahasznosítási szimbólumából és az anyagot azonosító számból áll.

A garanciával és a szerviz lebonyolításával kapcsolatos útmutató

A termék nagy gondossággal és állandó ellenőrzés mellett készült. A DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH privát végső felhasználóknak a vásárlás dátumától számított három év (garancia időtartama) garanciát ad erre a termékre a következő rendelkezések szerint. A garancia csak anyaghibára és feldolgozási hibára érvényes.

A garancia nem terjed ki a szokásos elhasználódásnak kitett, ezért kopó alkatrészeknek tekintendő alkatrészekre (pl. elemek), valamint a törékeny alkatrészekre sem, például a kapcsolókra vagy az üvegből készült alkatrészekre. Kizárásra kerül a garanciaigény, ha a terméket szakszerűtlenül vagy helytelenül, nem rendeltetésszerűen vagy nem az előírt használati körben használták, vagy figyelmen kívül hagyták a kezelési útmutató előírásait, kivéve, ha a végső felhasználó bizonyítja, hogy olyan anyag- vagy feldolgozási hiba áll fenn, amely nem a fent említett körülmények valamelyikéből ered.

A garanciaigény csak a garancia időtartamán belül, az eredeti pénztári bizonylat bemutatásával érvényesíthető. Ezért kérjük, őrizze meg az eredeti pénztári bizonylatot. A garancia, a törvényes garancia vagy a méltányosság alapján végzett esetleges javítások a garancia időtartamát nem hosszabbítják meg. Ez vonatkozik a kicserélt és javított alkatrészekre is.

Kérjük, hogy reklamáció esetén először az alábbi szervizvonalat hívja, vagy e-mailen keressen minket. Garanciális esetekben a terméket saját döntésünk alapján ingyenesen megjavítjuk, kicseréljük vagy megtérítjük a vételárat. A garanciából további jogok nem következnek.

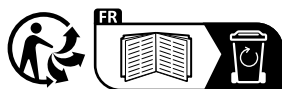
A jelen garancia nem korlátozza az Ön törvényes jogait, különösen a mindenkori értékesítővel szembeni garanciaigényét.

IAN: 471609_2407

IAN: 471611_2407

IAN: 471615_2407

(HU) Szerviz Magyarország
Tel.: 06800 21225
E-Mail: deltasport@lidl.hu



DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • 22397 Hamburg
GERMANY



01/2025

Delta-Sport-Nr.: CP-15769, CP-15770, CP-15771
CP-15800, CP-15801, CP-15802

11.15.2024 / AM 11:36

IAN 471609_2407

IAN 471611_2407

IAN 471615_2407